# Orange Hi 4G Guide de l'utilisateur

# **MENTIONS LEGALES**

### **Copyright © 2014 ZTE CORPORATION.**

#### Tous droits réservés.

Aucune partie de ce guide ne peut être extraite, reproduite, traduite ou utilisée sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, y compris par photocopie ou microfilm, sans l'accord préalable écrit de ZTE Corporation.

#### Avis

ZTE Corporation se réserve le droit d'apporter des corrections aux erreurs d'impression ou de mettre les spécifications à jour sans avis préalable. Ce guide a été conçu avec le plus grand soin pour garantir la précision de son contenu. Cependant, toutes les déclarations, informations et recommandations qu'il contient ne constituent pas une garantie quelle qu'elle soit, ni expresse ni tacite. Veuillez lire attentivement la section *Pour votre sécurité* pour avoir l'assurance d'utiliser votre téléphone portable correctement et en toute sécurité. Nous offrons un service d'assistance autonome aux utilisateurs de nos terminaux. Rendez-vous sur le site officiel de ZTE (à l'adresse http://www.ztedevice.com) pour plus d'informations sur ce service et les modèles concernés. Les informations disponibles sur le site Web sont prioritaires.

#### Limitation de responsabilité

ZTE Corporation décline toute responsabilité pour tout problème ou dommage résultant d'une modification non autorisée du logiciel.

Les images et captures d'écran utilisées dans ce guide peuvent différer du produit final. Le contenu de ce guide peut différer du produit ou logiciel final.

#### **Marques commerciales**

ZTE et les logos ZTE sont des marques commerciales de ZTE Corporation.

Google et Android sont des marques commerciales de Google, Inc.

La marque commerciale et les logos *Bluetooth*<sup>®</sup> sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et sont utilisés sous licence par ZTE Corporation.



Le logo microSDHC est une marque commerciale de SD-3C, LLC.

Toutes les autres marques commerciales et noms commerciaux sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Version n°: R1.0 Date d'édition: 21 janvier 2014 Manuel n°: 079584506340

# Faites connaissance avec votre téléphone





#### **Touche Marche-Arrêt**

- Appuyez longuement sur cette touche pour activer ou désactiver le mode Avion, activer le mode silencieux ou le mode silencieux avec vibreur, désactiver le mode silencieux, éteindre ou redémarrer le téléphone.
- Appuyez sur cette touche pour activer ou désactiver l'affichage de l'écran.

#### Touches de volume

Appuyez sur ces touches ou maintenez-les enfoncées pour augmenter ou baisser le volume.

## Touches à l'écran



- Appuyez sur cette touche pour revenir à l'écran d'accueil depuis n'importe quelle application ou n'importe quel écran.
- Faites glisser vers **Google** pour lancer une recherche Google.

## 🔵 (Retour)

Appuyez sur cette touche pour revenir à l'écran précédent.



#### (Applications récemment ouvertes)

Appuyez sur cette touche pour afficher les applications récemment utilisées.

# Démarrage

## Installation de la carte micro-SIM

La carte micro-SIM peut être installée et retirée même si le téléphone est allumé.

1. Retirez le cache arrière.



2. Tenez la carte micro-SIM avec les contacts métalliques vers le bas et le bord en biais orienté comme indiqué. Poussez la carte dans le logement jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. La carte peut émettre un clic quand elle s'enclenche.



**REMARQUE :** votre téléphone est compatible uniquement avec des cartes micro-SIM. N'utilisez pas d'autres types de carte SIM pour éviter d'endommager votre téléphone.

3. Remettez le cache arrière en place et appuyez doucement dessus jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

**REMARQUE :** pour retirer la carte micro-SIM, poussez-la dans son logement jusqu'à ce qu'elle ressorte. Pour éviter d'endommager votre téléphone, n'utiliser pas d'autres cartes SIM, et surtout pas une carte SIM micro non standard, découpée d'une carte SIM. Vous pouvez vous procurer une carte SIM micro standard auprès de votre Opérateur.

## Installation de la carte microSDHC<sup>™</sup> (non incluse)

La carte microSDHC peut être installée et retirée même si le téléphone est allumé. Vous devez démonter la carte microSDHC avant de la retirer.

1. Retirez le cache arrière.



2. Insérez votre carte microSDHC, contacts métalliques vers le bas.



**REMARQUE :** certaines applications peuvent nécessiter une carte microSDHC pour fonctionner normalement, notamment si elles doivent stocker des données. Il est donc recommandé de conserver une carte microSDHC installée et de ne pas la retirer ni la remplacer de façon impromptue.

3. Remettez le cache arrière en place et appuyez doucement dessus jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

# **Chargement de la batterie**

La batterie est intégrée à votre téléphone. Vous ne pouvez pas la retirer ni la remplacer.

**ATTENTION !** Utilisez exclusivement des chargeurs et câbles approuvés par ZTE. L'utilisation d'accessoires non autorisés peut endommager votre téléphone, voire causer l'explosion de la batterie.

**ATTENTION :** n'essayez pas de retirer ou de changer la batterie rechargeable intégrée de votre téléphone.

 Connectez l'adaptateur à la prise de charge. Assurez-vous que l'adaptateur est inséré dans le bon sens. Ne forcez pas pour insérer le connecteur dans la prise de charge.



- 2. Branchez le chargeur sur une prise murale standard.
- 3. Lorsque la batterie est complètement chargée, débranchez le chargeur.

# Mise sous tension / hors tension de votre téléphone

Vérifiez que la batterie est chargée avant d'allumer votre téléphone.

- Appuyez longuement sur la touche Marche-Arrêt pour allumer votre téléphone.
- Pour l'arrêter, appuyez longuement sur la touche Marche-Arrêt pour ouvrir le menu d'options. Appuyez sur Eteindre > OK.

**REMARQUE :** si l'écran se bloque ou prend du temps pour réagir, appuyez sur la touche **Marche/Arrêt** pendant environ 8 secondes pour redémarrer le téléphone.

# Prise en main de l'écran d'accueil

L'écran d'accueil est le point de départ pour les applications, les fonctions et les menus de votre téléphone. Vous pouvez personnaliser l'écran d'accueil en ajoutant des raccourcis vers les applications, des dossiers, des widgets et plus encore.



**Remarque :** l'écran d'accueil s'étend au-delà de l'écran initial, fournissant plus d'espace pour les raccourcis, les widgets et les dossiers. Faites simplement glisser votre doigt sur l'écran de la droite vers la gauche, ou inversement, pour accéder aux extensions de l'écran d'accueil.

## **Ouvrir des applications**

- 1. Appuyez sur i l'écran actuel n'est pas l'écran d'accueil.
- 2. Appuyez sur 🕂 .
- 3. Faites glisser votre doigt vers la gauche ou vers la droite, puis appuyez sur une application pour la lancer.

## Ajouter des raccourcis et des widgets

- 1. Sur l'écran d'accueil, appuyez longuement sur un espace vide.
- 2. Appuyez sur Ajouter raccourci ou Ajouter un widget à partir du menu contextuel.
- 3. Appuyez sur un raccourci pour l'ajouter à l'écran d'accueil. Vous pouvez également appuyer longuement sur un widget et le faire glisser vers l'écran d'accueil.

**REMARQUE :** vous pouvez également appuyer sur

longuement sur l'icône d'une application et la faire glisser vers l'écran d'accueil.

## Supprimer des raccourcis et des widgets

- 1. Sur l'écran d'accueil, appuyez longuement sur un raccourci ou sur un widget.
- 2. Faites-le glisser vers  $\mathbf{X}$  pour le supprimer.

## Organiser des raccourcis en dossiers

- Sur l'écran d'accueil, appuyez longuement sur le raccourci que vous souhaitez ajouter à un dossier, puis faites-le glisser vers une autre icône de raccourci. Cette opération crée un nouveau dossier contenant ces icônes.
- 2. Si nécessaire, faites glisser d'autres raccourcis dans le dossier.

## Appliquer de nouveaux fonds d'écran

- 1. Sur l'écran d'accueil, appuyez longuement sur un espace vide.
- 2. Appuyez sur **Définir le fond d'écran** dans le menu contextuel.
- Sélectionnez une source de fond d'écran, puis choisissez l'image ou l'animation que vous souhaitez utiliser comme fond d'écran. Vous devrez peutêtre rogner les images provenant de la Galerie.
- 4. Appuyez sur **OK** en haut de l'écran (pour les images provenant de la Galerie) ou sur **Sélectionner**.

# Vérification de l'état du téléphone

L'état du téléphone et l'état du service sont indiqués sur le côté droit de la barre d'état située en haut de l'écran, avec diverses icônes. Voici quelques-unes de ces icônes, ainsi que leur signification :

Е	EDGE connecté		Aucun signal
3G	3G connecté	11	Puissance du signal
4G	4G connecté	<b>†</b> ‡	Données mobiles en cours d'utilisation
×	Mode Avion	ST -	Sonnerie désactivée
	Batterie faible	101.	Mode Vibreur
	Batterie partiellement épuisée	C	Haut-parleur activé
	Batterie pleine	<b>¥</b>	Microphone du téléphone désactivé

<b>5</b> / <del>5</del>	Batterie en charge	*	Bluetooth activé
•••	Casque câblé branché	(()-	Connecté à un réseau Wi-Fi <sup>®</sup>
	Alarme activée		Wi-Fi en cours d'utilisation

# **Gestion des notifications**

Dans la partie gauche de la barre d'état située en haut de l'écran se trouvent des alertes de notification, avec diverses icônes. Voici quelques-unes de ces icônes, ainsi que leur signification :

Les notifications dépendent des applications installées. Vous pouvez faire glisser la barre d'état vers le bas pour afficher plus d'informations.

:)	Nouveau SMS	1	Evénement à venir
	Nouveau MMS	S.	Nouveau réseau Wi-Fi détecté
$\rangle$	Nouvel e-mail	¥	Données en cours de téléchargement

Σ	Nouveau message Gmail™	1	Données en cours d'envoi
2<	Appel manqué	÷	Fonction Via USB activée
٩,	Appel en cours		Point d'accès Wi-Fi mobile activé
<b>G</b> / 🎧	Chanson en cours de lecture	•	GPS activé
È	Mises à jour disponibles		

# **Configuration de la sonnerie et des sons**

## Définir la sonnerie ou les notifications

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Paramètres > Son.
- 2. Appuyez sur Sonnerie du téléphone ou Son de notification par défaut.
- 3. Sélectionnez la sonnerie que vous souhaitez utiliser.
- 4. Appuyez sur **OK**.

## Définir les sons système

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\rightarrow$  > Paramètres > Son.
- 2. Naviguez jusqu'à la section **Système**, puis cochez les sons que vous souhaitez entendre et décochez ceux dont vous n'avez pas besoin.

# Réglage des volumes

Pour régler le volume d'un appel, appuyez sur la **touche Volume** pendant un appel. Pour régler d'autres volumes, suivez les étapes ci-dessous.

- 1. Appuyez sur rightarrow > rightarrow > Paramètres > Son > Volume.
- 2. Faites glisser les curseurs pour régler le volume de chaque type d'audio.
- 3. Appuyez sur **OK** pour enregistrer.

**CONSEIL :** appuyez longuement sur la touche **Marche-Arrêt**, puis appuyez sur

pour activer le mode Silencieux, sur 🕼 pour activer le mode Silencieux avec

Vibreur ou sur 🐠 pour désactiver le mode Silencieux.

# Verrouillage de l'écran

Vous pouvez protéger votre téléphone en créant une action de verrouillage de l'écran. Lorsque cette fonction est activée, vous devez appuyer sur certaines icônes, dessiner un schéma ou entrer un mot de passe ou un code PIN numérique pour déverrouiller l'écran et les touches du téléphone.

- 1. Appuyez sur 👝 > 🕂 > Paramètres > Sécurité.
- 2. Appuyez sur Verrouillage de l'écran.
- 3. Appuyez sur 🙆 , Schéma, PIN ou Mot de passe.
  - Appuyez sur pour activer le verrouillage et le déverrouillage de l'écran en glissant de vers .
  - Si vous appuyez sur Schéma, un assistant vous permet de créer un schéma à tracer pour déverrouiller l'écran. La première fois, un court didacticiel vous explique comment créer un schéma de déverrouillage. Le système vous invite ensuite à tracer et retracer le schéma que vous avez créé.

Si vous appuyez sur Code PIN ou Mot de passe, le système vous invite à définir un code PIN numérique ou un mot de passe que vous devrez saisir pour déverrouiller l'écran.

**IMPORTANT :** si vous ne vous souvenez pas du schéma de déverrouillage défini, faites cinq tentatives, puis appuyez sur **Schéma oublié ?** pour vous connecter au compte Google que vous avez ajouté au téléphone et réinitialiser le verrouillage de l'écran. Vous devez disposer d'une connexion Internet active.

# Consultation de la messagerie vocale

- 1. Appuyez sur  $rac{1}{2}$  >  $\$ .
- Dans l'onglet du composeur , appuyez longuement sur . Si vous y êtes invité, saisissez le mot de passe de votre messagerie vocale.
- 3. Suivez les instructions vocales pour écouter et gérer vos messages vocaux.

# Appel

- 1. Appuyez sur  $rac{1}{2}$  >  $\$ .
- Dans l'onglet du composeur iii, utilisez le clavier tactile pour entrer le numéro de téléphone. Appuyez sur x pour effacer un chiffre.
- 3. Appuyez sur l'icône 📞 sous le clavier pour émettre l'appel.

**REMARQUE :** pour appeler un contact, appuyez sur **C** > **S** > **Tous les contacts** puis appuyez sur le numéro d'un contact.

# Ajout de contacts

## Ajouter un nouveau contact

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  >  $\bigcirc$  puis sur l'onglet Tous les contacts  $\bigcirc$  .
- 2. Appuyez sur  $\square_+$ .
- 3. Entrez le nom du contact, ses numéros de téléphone, ses adresses e-mail et toute autre information, comme indiqué.

4. Appuyez sur **OK** pour enregistrer le contact.



## Importer des contacts par lots

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  >  $\bigcirc$  .
- Appuyez sur > Importer/exporter > Gestion des contacts SIM ou Importer depuis mémoire.

- 3. Si cela vous est demandé, sélectionnez le compte dans lequel vous souhaitez enregistrer les contacts.
- 4. Pour importer des contacts depuis la carte micro-SIM, sélectionnez un par un les contacts que vous souhaitez copier, ou appuyez sur > Importer tout.
  Pour importer depuis la carte microSDHC, sélectionnez le(s) fichiers vCard de la carte microSDHC, puis appuyez sur OK pour lancer l'importation.

# Envoi d'un message

- 1. Appuyez sur 👝 > 🕂 > Messagerie, puis appuyez sur 🛒 .
- 2. Entrez le ou les destinataires et le texte du message. Si vous souhaitez envoyer un MMS, ajoutez un objet et des pièces jointes.
- 3. Appuyez sur  $\geq$  pour envoyer le message.



**REMARQUE :** vous pouvez également utiliser Google Hangouts pour envoyer et recevoir des SMS/MMS. Appuyez sur > + > Paramètres > Plus > Application SMS par défaut et sélectionner Hangouts.

# **Configuration de comptes de messagerie**

## **Configurer un compte Gmail**

1. Appuyez sur 👝 > 🕂 > Gmail.

**REMARQUE :** si un autre compte Gmail est déjà défini, appuyez sur

Paramètres > Ajouter compte > Google.

- Appuyez sur Existant pour vous connecter à votre compte Google existant. Si vous ne possédez pas de compte Google, appuyez sur Nouveau pour en créer un.
- 3. Suivez les instructions à l'écran pour configurer le compte.

## **Configurer la messagerie**

1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > E-mail.

**REMARQUE :** si un autre compte de messagerie est déjà défini, appuyez sur

🗀 > 🕂 > Pa

Paramètres > Ajouter compte > E-mail.

- 2. Saisissez l'adresse e-mail et le mot de passe.
- 3. Appuyez sur **Suivant** et suivez les instructions à l'écran.

## **Configurer la messagerie d'entreprise Exchange**

1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > E-mail.

**REMARQUE :** si un autre compte de messagerie est déjà défini, appuyez sur

- 2. Saisissez l'adresse e-mail et le mot de passe.
- 3. Appuyez sur **Configuration manuelle > Exchange**.
- 4. Saisissez les informations de **Domaine/Nom d'utilisateur**, **Mot de passe** et **Serveur**.
- Lisez l'avertissement d'activation à l'écran et, si vous y êtes invité, appuyez sur Suivant.
- 6. Si vous y êtes invité, appuyez sur **OK** afin de permettre au serveur de contrôler à distance certaines fonctions de sécurité de votre téléphone.
- Configurez les paramètres de l'écran, tels que les Jours de synchronisation des e-mails, puis appuyez sur Suivant.
- 8. Si vous y êtes invité, appuyez sur **Activer** pour activer l'application de messagerie en tant qu'administrateur du téléphone.

Identifiez votre nouveau compte à l'aide d'un nom unique, puis appuyez sur Suivant.

Contactez votre administrateur de serveur en cas de besoin.

# **Connexion avec un casque Bluetooth**

- 1. Allumez le casque Bluetooth et passez en mode de couplage. Pour plus d'informations, reportez-vous au guide d'utilisation du casque.
- 2. Appuyez sur rightarrow > 
  ightarrow > Paramètres > Bluetooth.
- Faites glisser le bouton Activer/Désactiver si le Bluetooth est désactivé.
   Lorsque le Bluetooth est activé, l'icône 
   apparaît dans la barre d'état.

**Remarque :** votre téléphone recherche et affiche automatiquement les ID de tous les périphériques Bluetooth disponibles à portée. Si vous souhaitez lancer une nouvelle recherche, appuyez sur **Rechercher appareils**.

- 4. Appuyez sur l'ID du casque ou de tout autre périphérique que vous souhaitez coupler avec votre téléphone. Saisissez un mot de passe si vous y êtes invité.
- 5. Si nécessaire, appuyez sur l'ID du casque couplé pour vous y connecter. Une fois la connexion effectuée, l'icône 👔 dans la barre d'état devient 💱 .

**Conseil :** touchez à nouveau l'ID pour mettre fin à la connexion.

# Installation d'applications à partir du Google Play™ Store

Il y a des dizaines de milliers de jeux et d'applications dans le Google Play Store que vous pouvez télécharger et installer. Vous avez également la possibilité d'y envoyer des commentaires sur les applications que vous utilisez.

Avant de commencer, assurez-vous que vous êtes connecté à votre compte Google.

**REMARQUE :** le contenu accessible sur le Play Store dépend de votre région et de votre fournisseur de services.

1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Play Store.

La première fois que vous lancez **Play Store**, vous devez accepter les conditions d'utilisation de Google Play.

- 2. Trouver les applications dont vous avez besoin en filtrant par catégorie ou en appuyant sur  $\mathbf{Q}$ .
- 3. Appuyez sur l'application pour voir la description détaillée.

4. Appuyez sur **INSTALLER** (applications gratuites) ou sur le bouton indiquant le prix (applications payantes). Si l'application est payante, vous devez vous connecter sur votre compte Google Wallet et sélectionner un mode de paiement.

ATTENTION : une fois installées, certaines applications accèdent à de nombreuses fonctions et à une grande partie de vos données personnelles.La boutique Play Store comporte des informations sur les données auxquelles l'application peut accéder.

- 5. Appuyez sur **ACCEPTER** pour continuer, ou appuyez sur 🦕 pour annuler.
- Attendez la fin du processus de téléchargement et d'installation automatique. Le téléchargement démarre une fois le paiement accepté.

Lorsqu'une icône de notification apparaît dans la barre d'état, l'application est installée avec succès. La nouvelle application est accessible en appuyant sur la touche  $\frown$  >  $\Box$  .

# **Prendre une photo**

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\rightarrow$  > Appareil photo.
- 2. Orientez l'appareil photo vers le sujet, puis effectuez les réglages nécessaires.



Numéro	Fonction		
1	Basculez entre l'appareil photo avant et l'appareil photo arrière.		
2	Modifiez le paramètre du flash (disponible uniquement pour l'appareil photo arrière).		

3	Sélectionnez un effet (disponible uniquement pour l'appareil photo arrière).
4	Sélectionnez un mode de scène (disponible uniquement pour l'appareil photo arrière).
5	Permet de modifier les paramètres de l'appareil photo.
6	Permet d'afficher les photos et vidéos que vous avez faites.
7	Permet de prendre une photo.
8	Permet de basculer entre les modes Appareil photo et Caméra.

 Vous pouvez laisser l'appareil photo faire la mise au point automatique sur le centre de l'écran ou appuyer sur une zone de l'écran sur laquelle vous souhaitez faire la mise au point.

Astuce: Pincer ou écarter l'écran avec vos doigts pour zoomer.

4. Appuyez sur l'icône en forme d'obturateur **O** pour prendre la photo.

**ATTENTION !** Tenez-vous à une distance raisonnable lorsque vous utilisez le flash. Ne pointez pas le flash sur les yeux des gens ou des animaux.

# **Enregistrement d'une vidéo**

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Appareil photo.
- 2. Faites glisser le bouton **Ser** sur la position Caméra.
- Orientez l'appareil photo vers le sujet, puis effectuez les réglages nécessaires. Vous pouvez appuyer sur n'importe quelle zone de votre écran pour y faire la mise au point de la caméra, avant et pendant l'enregistrement.



Numéro	Fonction
1	Basculez entre l'appareil photo avant et l'appareil photo arrière.
2	Activez ou désactivez le flash (disponible uniquement pour l'appareil photo arrière).
3	Sélectionnez un effet (disponible uniquement pour l'appareil photo arrière).
4	Modifiez les paramètres d'enregistrement vidéo.
5	Permet d'afficher les photos et vidéos que vous avez faites.
6	Enregistrez une vidéo.
7	Permet de basculer entre les modes Appareil photo et Caméra.

- 4. Appuyez sur **O** pour lancer l'enregistrement.
- 5. Appuyez sur **O** pour arrêter l'enregistrement.

**CONSEIL :** en cours d'enregistrement, vous pouvez appuyer sur **o** pour enregistrer l'image comme une photo. Pincer ou écarter l'écran avec vos doigts pour zoomer.

# Lecture de musique

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Play Musique.
- 2. Appuyez sur **m** > **Ma bibliothèque** puis sélectionnez une catégorie, telle qu'Artistes ou Albums, pour retrouver le titre que vous souhaitez écouter.
- 3. Appuyez sur un titre pour le lire. Lorsque le titre est en cours de lecture, appuyez sur les brèves informations situées au bas de l'écran de lecture.



Numéro	Fonction
1	Chanson et informations sur l'artiste. Appuyez ou faites glisser vers
	le bas pour revenir à la bibliotneque musicale.
2	Pochette de l'album.
3	Attribuez un pouce d'approbation à la chanson.
	Contrôle de la lecture. Permet de passer aux titres précédents ou
Λ	suivants, d'interrompre ou de reprendre la lecture et d'utiliser la
	lecture aléatoire ou la répétition. Déplacez la barre de progression
	pour passer à une autre partie du titre.
5	Attribuez un pouce de désapprobation à la chanson.
6	Permet d'afficher la playlist en cours (file d'attente).
7	Obtenez des options supplémentaires.

# **Connexion à un PC**

Vous pouvez connecter votre téléphone à votre ordinateur à l'aide d'un câble USB pour transférer de la musique, des photos et d'autres fichiers d'un appareil à l'autre. Sur votre téléphone, ces fichiers sont enregistrés dans une mémoire de stockage interne ou sur une carte microSDHC amovible.

Pour pouvoir transférer des fichiers via USB entre votre téléphone et votre ordinateur, vous devez d'abord désactiver le mode de partage de connexion USB.

- Appuyez longuement sur la barre d'état en haut de l'écran et faites glisser vers le bas.
- 2. Appuyez sur 🖞 (**Connecté en tant que [**mode de connexion actuel**]**).
- 3. Choisissez l'une des options suivantes :
  - Charger uniquement : rechargez votre téléphone par USB.
  - Pilote d'installation : installez le pilote nécessaire pour certains modes de connexion USB, tels que le MTP. Vous devrez installer le pilote une seule fois par ordinateur.

**REMARQUE :** vous pouvez installer le pilote sur l'ordinateur en ouvrant le fichier exécutable dans le nouveau lecteur de CD-ROM.

Périphérique multimédia (MTP) : transférez des fichiers multimédia sous Windows<sup>®</sup> ou Mac<sup>®</sup> OS.

**REMARQUE :** sous Windows XP, installez les pilotes et Media Player 11 (ou version ultérieure) lorsque vous utilisez le mode Appareil média (MTP) pour la première fois.

Appareil photo (PTP) : transférez des photos sur votre ordinateur à l'aide du logiciel de l'appareil photo.

Pour déconnecter votre téléphone de l'ordinateur, débranchez simplement le câble USB une fois que vous avez terminé.

# **Connexion à Internet**

## Se connecter par Wi-Fi

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Paramètres > Wi-Fi.
- Faites glisser le bouton Activer/Désactiver si le Wi-Fi est désactivé. Votre téléphone recherche automatiquement les réseaux Wi-Fi à portée et affiche leur nom et les paramètres de sécurité. Votre téléphone se connecte également aux réseaux précédemment choisis lorsqu'ils sont à portée.
- Appuyez sur le nom d'un réseau pour vous y connecter.
   Si le réseau est sécurisé, saisissez un mot de passe ou d'autres informations d'identification (pour plus d'informations, consultez votre administrateur réseau).

**CONSEIL :** pour vous connecter à un routeur Wi-Fi prenant en charge la fonction WPS, appuyez sur fondans le menu Wi-Fi du téléphone, puis appuyez sur le bouton WPS de votre routeur.

## Se connecter via un réseau mobile

Vous pouvez utiliser les noms des points d'accès (APN) par défaut pour vous connecter à Internet par réseau mobile. Si vous souhaitez ajouter un nouvel APN, contactez votre fournisseur de services pour obtenir les informations nécessaires. Ne modifiez pas les paramètres par défaut, sauf si l'opérateur vous le demande. Sinon, le service pourrait ne plus fonctionner.

- Appuyez sur > + > Paramètres > Plus > Réseaux mobiles > Noms des points d'accès.
- 2. Appuyez sur  $\oplus$  .
- 3. Appuyez sur chaque élément pour saisir les informations indiquées par votre fournisseur de services.
- 4. Appuyez sur **> Enregistrer** pour terminer.

## **Connexion via Bluetooth**

Vous pouvez vous connecter à un périphérique prenant en charge la technologie Bluetooth afin de partager le service de données mobiles de votre appareil avec votre téléphone.

- Activez le Bluetooth et les fonctions Bluetooth du périphérique. Assurez-vous que le périphérique est « visible ». Reportez-vous au guide d'utilisation du périphérique pour plus d'informations.
- 2. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Paramètres > Bluetooth.
- 3. Activez la fonction Bluetooth et appuyez sur l'ID du périphérique pour le coupler avec le téléphone. Saisissez un mot de passe si vous y êtes invité.
- 4. Touchez l'ID de l'appareil couplé pour vous y connecter. Lorsque l'icône B de la barre de statut devient B, votre téléphone est prêt à utiliser la connexion de données partagée par le périphérique.

# Extension de la durée de vie de la batterie

Vous pouvez effectuer plusieurs actions pour augmenter la durée de vie de votre batterie.

- Activez le Wi-Fi, le Bluetooth, le GPS, les données mobiles et la synchronisation automatique uniquement lorsque vous en avez besoin.
- Réduisez la durée de rétroéclairage de l'écran.
- Réduisez la luminosité de l'écran.
- Utilisez les fonctions Bluetooth ou USB (lorsque vous avez un câble) au lieu des points d'accès Wi-Fi mobiles pour partager le service de données de votre téléphone.
- Sur l'écran d'accueil, appuyez sur -> Gestionnaire des tâches et fermez les applications dont vous ne vous servez plus mais qui continuent de s'éxécuter en arrière-plan.
- Sur l'écran d'accueil, appuyez sur -> Paramètres > Son puis décochez
   Vibrer au toucher.

# Libérer de la mémoire

Utilisez le **Gestionnaire des tâches** pour libérer de l'espace et optimiser les performances du système.

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\frown$  > Gestionnaire des tâches.
- 2. Appuyez sur l'onglet **Tâches** puis sur 💽 en regard de l'application dont vous n'avez plus besoin.

Vous pouvez également appuyer sur **TOUT FERMER** pour fermer toutes les applications actives.

# Gestion du stockage du téléphone

## Supprimer d'anciens messages

Vous pouvez supprimer manuellement les anciens messages pour libérer de l'espace de stockage. Vous pouvez également configurer la suppression automatique des messages les plus anciens lorsque les limites sont atteintes.

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Messagerie.
- 2. Appuyez sur **> Paramètres**.
- 3. Cochez la case **Anciens messages** pour activer la suppression automatique.
- 4. Appuyez sur **Limite pour les SMS** ou **Limite pour les MMS** afin de définir la limite maximale.
- 5. Appuyez sur **Régler**.

## Effacer le contenu local du navigateur

- 1. Appuyez sur  $\frown$  >  $\bigcirc$  > Navigateur.
- 2. Appuyez sur = > Paramètres > Confidentialité et sécurité.
- 3. Appuyez sur Effacer le cache, Effacer l'historique et Effacer tous les cookies.

# **Pour votre sécurité**

## Consignes générales de sécurité

N'utilisez pas le combiné lorsque vous conduisez. N'envoyez jamais de messages texte en conduisant.		N'utilisez pas le téléphone dans les stations-service.
Pour une utilisation proche du corps, conserver une distance de 15 mm.		Ce téléphone peut émettre une lumière vive ou clignotante.
Les petites pièces présentent un risque d'étouffement.		Ne jetez pas le téléphone au feu.
Votre téléphone peut générer du son à un volume élevé.	<b>1</b> 12	Pour protéger votre audition, ne vous exposez pas à des volumes élevés durant des périodes prolongées.

Evitez tout contact avec tout objet magnétique.	Evitez les températures extrêmes.
Maintenez le téléphone à distance des stimulateurs cardiaques et de tout autre appareil médical personnel.	Evitez tout contact avec des liquides. Gardez le téléphone au sec.
Eteignez le combiné dans les hôpitaux et les établissements médicaux si le règlement de ces derniers le stipule.	Ne tentez pas de démonter votre téléphone.
Eteignez votre téléphone dans les avions et les aéroports lorsque le règlement de ces derniers le stipule.	Utiliser uniquement des accessoires approuvés.
Eteignez le téléphone lorsque vous vous trouvez à proximité de matériaux ou liquides explosifs.	N'utilisez pas votre téléphone comme moyen principal de communication dans les situations d'urgence.

## Exposition aux radiofréquences (RF)

## Déclaration générale en matière d'énergie radioélectrique

Votre téléphone contient un émetteur et un récepteur. Lorsqu'il est allumé, il reçoit et émet de l'énergie radioélectrique. Lorsque vous utilisez ce téléphone pour communiquer, le système gérant votre appel contrôle la puissance d'émission de votre combiné.

## Débit d'absorption spécifique (DAS)

Votre appareil mobile est un émetteur-récepteur d'ondes radio conçu de manière à ne pas dépasser les limites d'exposition aux ondes radio recommandées par les directives internationales. Ces directives ont été mises au point par un organisme scientifique indépendant, l'ICNIRP. Elles précisent notamment des marges de sécurité destinées à assurer la protection de toutes les personnes, quels que soient leur âge et leur condition physique.

Ces directives utilisent une unité de mesure appelée Débit d'absorption spécifique (DAS). La limite DAS pour les appareils mobiles est fixée à 2 W/kg. En phase de test, la valeur DAS la plus élevée qui a été relevée pour cet appareil testé

en position tête est de 1,413 W/kg\*. Dans la mesure où les appareils portables offrent de nombreuses fonctions, ils peuvent être utilisés dans d'autres positions, notamment près du corps comme décrit dans ce guide de l'utilisateur\*\*. Le débit d'absorption spécifique étant évalué à l'aide de la puissance de transmission la plus élevée du téléphone, le débit réel de ce téléphone en fonctionnement est généralement inférieur à la mesure indiquée ci-dessus. Cela est dû aux changements automatiques du niveau de puissance du téléphone qui permettent de n'utiliser que la puissance minimale requise pour communiquer avec le réseau.

\* Les tests sont réalisés conformément aux normes EN50360, EN 62311, EN 62209-1 et EN 62209-2.

\*\* Reportez-vous à la section consacrée à l'utilisation près du corps.

#### Utilisation près du corps

Informations importantes sur la sécurité concernant l'exposition aux radiofréquences :

Pour respecter les directives en matière d'exposition aux radiofréquences, ce téléphone doit être porté à une distance minimale de 15 mm du corps.

Si vous ne respectez pas ces directives, vous prenez le risque de vous exposer à des radiofréquences supérieures aux limites appropriées.

## Limitation de l'exposition aux champs de radiofréquences (RF)

L'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) prodigue le conseil suivant à toute personne soucieuse de limiter son exposition aux champs de radiofréquences : Mesures de précaution : au vu des connaissances scientifiques actuelles, il n'est pas nécessaire de prendre des mesures de précaution spécifiques quant à l'utilisation des téléphones portables. Les personnes inquiètes peuvent choisir de limiter leur propre exposition ou celle de leurs enfants en réduisant la durée des appels ou en utilisant des kits mains libres pour garder le téléphone portable loin du corps et de la tête.

De plus amples informations à ce sujet sont fournies par l'Organisation Mondiale de la Santé à la page suivante : http://www.who.int/peh-emf (WHO Fact sheet 193: June 2000).

#### Informations sur la réglementation

Les approbations et avertissements qui suivent s'appliquent à des régions spécifiques, comme indiqué.

Vous trouverez les sections Déclaration de conformité RoHS et CE DOC à la fin de ce manuel.

## Distraction

## Conduite

La conduite nécessite une attention totale et permanente afin de réduire au maximum le risque d'accident. L'utilisation d'un téléphone au volant (même avec un kit mains libres) peut occasionner une distraction et provoquer un accident. Vous devez respecter la législation et les réglementations locales en vigueur relatives aux restrictions d'utilisation des appareils sans fil au volant.

#### **Utilisation d'une machine**

L'utilisation d'une machine nécessite une attention totale et permanente afin de réduire au maximum le risque d'accident.

## Manipulation du produit

## Déclaration générale relative à l'utilisation et la manipulation

Vous êtes seul responsable de la façon dont vous utilisez votre téléphone et des conséquences de cette utilisation.

Vous devez toujours éteindre votre téléphone dans les lieux où les téléphones sont interdits. L'utilisation de votre téléphone est soumise à des mesures de sécurité destinées à protéger les utilisateurs et leur environnement.

- Traitez toujours votre téléphone et ses accessoires avec soin et conservez-les dans un lieu propre.
- Assurez-vous que l'écran et l'objectif de l'appareil photo sont toujours propres. Un écran ou un objectif sale peut ralentir votre téléphone ou affecter la qualité des images.
- Nettoyez votre téléphone et ses accessoires avec un tissu doux tel qu'un essuie-verres. Ne les nettoyez jamais avec de l'alcool ou des substances corrosives, et ne laissez pas de telles substances y pénétrer.
- N'exposez ni votre téléphone ni ses accessoires à des flammes nues ou des produits du tabac.

- N'exposez pas les accessoires de votre téléphone à des liquides ou à une humidité élevée.
- Ne laissez pas tomber, ne jetez pas et n'essayez pas de tordre votre téléphone ou ses accessoires.
- Ne peignez pas votre téléphone ou ses accessoires.
- N'essayez pas de démonter votre téléphone ou ses accessoires. Seul le personnel autorisé peut le faire.
- Ne laissez pas votre téléphone dans un environnement où la température peut atteindre des extrêmes. Il doit être conservé à des températures comprises entre - [5] °C au minimum et + [40] °C au maximum.
- Ne placez pas votre téléphone à l'intérieur ou à proximité d'appareils de chauffage ou de conteneurs à haute pression, tels que les chauffe-eau, fours à micro-ondes ou ustensiles de cuisine à haute température au risque d'endommager votre téléphone.
- Reportez-vous aux réglementations locales en matière de mise au rebut des produits électroniques.
- Ne mettez pas votre téléphone dans la poche arrière de votre pantalon. Il pourrait être endommagé lorsque vous vous asseyez.

## Enfants en bas âge

Ne laissez ni votre téléphone ni ses accessoires à la portée des enfants en bas âge qui pourraient jouer avec.

Ils pourraient se blesser ou blesser d'autres personnes, ou pourraient accidentellement endommager le téléphone.

Votre téléphone contient de petites pièces aux arêtes vives qui peuvent provoquer des blessures ou se détacher et présenter un risque d'étouffement en cas d'ingestion.

#### Démagnétisation

Afin de prévenir tout risque de démagnétisation, évitez de placer votre téléphone à proximité d'appareils électroniques ou de supports de stockage magnétique.

## Décharge électrostatique (ESD)

Ne touchez pas les contacts métalliques de la carte micro-SIM.

## Antenne

Ne touchez pas l'antenne inutilement.

#### **Position d'utilisation normale**

Lorsque vous passez ou que vous recevez un appel, tenez votre téléphone près de l'oreille, en orientant le bas de celui-ci vers votre bouche.

## Airbags

Ne placez pas un téléphone dans la zone située au-dessus d'un airbag ni dans la zone de déploiement de ce dernier car un coussin de sécurité gonflable (ou airbag) se gonfle très rapidement et avec force. C'est pourquoi il y a un risque de blessure grave.

Placez votre téléphone à un endroit approprié avant de conduire votre véhicule.

#### **Epilepsie/malaises**

Le téléphone peut produire une lumière vive ou clignotante. Chez un faible pourcentage de personnes, une exposition à des lumières clignotantes ou à des schémas de lumière (par exemple, en regardant la télévision ou en jouant à des jeux vidéo) peut entraîner des malaises ou des crises d'épilepsie (même si ces personnes n'en ont jamais eu auparavant). Si vous vous êtes déjà évanoui ou avez déjà eu une crise d'épilepsie, ou si des membres de votre famille y sont prédisposés, veuillez consulter un médecin. Afin de minimiser le risque d'évanouissement ou de crise d'épilepsie, vous pouvez utiliser votre téléphone dans une pièce bien éclairée et faire des pauses fréquentes.

### **Troubles musculo-squelettiques**

Afin de minimiser le risque de troubles musculo-squelettiques (TMS) lorsque vous envoyez des messages ou que vous jouez avec votre téléphone :

- Ne tenez pas le téléphone trop fermement.
- Appuyez doucement sur les touches.
- Utilisez des fonctionnalités destinées à réduire l'utilisation des touches comme les modèles de message et la saisie prédictive de texte.
- Faites des pauses fréquentes pour vous détendre.

## **Appels d'urgence**

Ce téléphone, comme tout téléphone sans fil, utilise des signaux radio. La connexion n'est donc pas garantie dans toutes les situations. Par conséquent, vous ne devez pas compter uniquement sur un téléphone sans fil pour contacter les services d'urgence.

## Son à fort volume

Ce téléphone est capable de générer des sons à fort volume qui pourraient altérer votre audition. Baissez le volume avant d'utiliser des écouteurs, un casque Bluetooth ou tout autre périphérique audio.

#### **Volume sonore**



Toute utilisation prolongée du téléphone portable avec un volume sonore très élevé peut endommager votre audition. Baissez le volume avant d'utiliser des écouteurs ou tout autre périphérique audio.

#### Dégagement de chaleur

Votre téléphone peut chauffer pendant le chargement de la batterie ou au cours d'une utilisation normale.

## Sécurité en matière d'électricité

#### Accessoires

N'utilisez que des accessoires approuvés.

Ne connectez aucun produit ou accessoire incompatible.

Veillez à ne pas toucher ou court-circuiter les bornes de la batterie avec un objet métallique comme une pièce ou un anneau de porte-clés.

Ne percez jamais la surface de la batterie avec des objets pointus.

## **Connexion en voiture**

Avant tout raccordement d'un téléphone au système électrique d'un véhicule, demandez l'avis d'un professionnel.

## Produits défectueux et endommagés

N'essayez pas de démonter votre téléphone ou ses accessoires.

La réparation du téléphone ou de ses accessoires doit être confiée à une personne qualifiée.

Si votre téléphone ou ses accessoires ont été plongés dans l'eau, percés ou soumis à plusieurs chutes importantes, ne les utilisez pas avant de les avoir fait vérifier par un centre de maintenance agréé.

## Interférences aux radiofréquences

### Instructions générales relatives aux interférences

Des précautions doivent être observées lors de l'utilisation de votre téléphone à proximité d'appareils médicaux comme des stimulateurs cardiaques et des prothèses auditives.

Consultez votre médecin et le fabricant de votre appareil afin de déterminer si le fonctionnement de votre téléphone peut interférer avec celui de votre appareil médical.

#### Stimulateurs cardiaques

Les fabricants de stimulateurs cardiaques recommandent de maintenir une distance de 15 cm entre un téléphone portable et un stimulateur cardiaque pour éviter toute interférence éventuelle. Pour ce faire, utilisez votre téléphone sur l'oreille à l'opposé de votre stimulateur cardiaque. Veillez à ne pas le porter dans la poche de votre chemise ou de votre veste.

#### **Correction auditive**

Lorsqu'elles utilisent un appareil sans fil ou qu'elles se trouvent à proximité d'un tel dispositif, les personnes portant des prothèses auditives ou des implants cochléaires peuvent observer des interférences sonores.

Le niveau des interférences dépendra du type de prothèse auditive et de la distance avec la source des interférences. Le fait de s'en éloigner peut réduire les interférences. Vous pouvez également demander conseil aux fabricants de prothèses auditives.

## **Equipements médicaux**

Dans les hôpitaux, les cliniques ou les centres de soins, éteignez votre appareil sans fil si le règlement le stipule. Ces consignes sont destinées à éviter toute interférence avec des équipements médicaux sensibles.

#### En avion

Eteignez votre appareil sans fil si les employés de l'aéroport ou le personnel naviguant vous le demandent.

Pour toute information sur l'utilisation d'appareils sans fil à bord de l'avion, adressez-vous aux employés de la compagnie aérienne et activez le mode Avion de votre téléphone lors de l'embarquement.

## Interférences dans les véhicules

Notez qu'en raison du risque d'interférence avec d'autres équipements électroniques, certains constructeurs automobiles interdisent l'utilisation de téléphones portables dans leurs véhicules à moins qu'un kit mains libres et une antenne externe ne soient inclus dans l'installation.

## **Environnements explosifs**

#### **Stations-service et atmosphères explosives**

Dans les lieux présentant une atmosphère potentiellement explosive, respectez les indications vous invitant à éteindre vos appareils sans fil tels que votre téléphone ou tout équipement radio.

Les zones potentiellement explosives comprennent les stations essence, les emplacements situés sous le pont des bateaux, les installations de transfert ou de stockage de carburant ou de produits chimiques, les zones où l'air contient des produits chimiques ou des particules telles que du grain, de la poussière ou des poudres de métaux.

#### Zones et amorces de dynamitage

Eteignez votre téléphone portable ou votre appareil sans fil lorsque vous vous trouvez dans une zone de dynamitage ou quand il est indiqué d'éteindre les « émetteurs/récepteurs » ou les « appareils électroniques » pour éviter toute interférence avec les opérations de dynamitage.

# Déclaration de conformité RoHS

Pour réduire l'impact environnemental et faire preuve d'une plus grande responsabilité envers notre environnement, ce document constitue une déclaration formelle que le téléphone Orange Hi 4G fabriqué par ZTE CORPORATION est conforme à la directive 2011/65/EU du Parlement Européen (directive RoHS concernant la restriction des substances dangereuses) en rapport avec les substances suivantes :

- 1. Plomb (Pb)
- 2. Mercure (Hg)
- 3. Cadmium (Cd)
- 4. Chrome hexavalent (Cr (VI))
- 5. Polybromobiphényle (PBB)
- 6. Polybromodiphényléthers (PBDE)

Le téléphone Orange Hi 4G fabriqué par ZTE CORPORATION est conforme à la directive européenne 2011/65/EU.

# Mise au rebut de votre ancien appareil

1. Lorsque le symbole représentant une poubelle barrée est apposé sur un produit, cela signifie que ce produit entre dans le champ d'application de la directive européenne 2012/19/UE. Tous les produits électriques et électroniques doivent 2. être mis au rebut suivant un autre circuit que le circuit de ramassage des ordures classiques via les sites de collecte prévus à cet effet par les autorités gouvernementales ou locales. 3. La mise au rebut suivant le circuit approprié de votre ancien appareil permettra de prévenir d'éventuelles conséquences néfastes pour l'environnement et la santé humaine.

# DECLARATION DE CONFORMITE CE **CE 0700**

Il est déclaré dans la présente que le produit mentionné suivant :

Type de produit : Téléphone mobile LTE/WCDMA/GSM

Modèle : Orange Hi 4G

**Est conforme aux** principales exigences de protection des directives relatives aux équipements radio et de télécommunications (directive 1999/5/CE), à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (directive 2011/65/CE), aux exigences en matière d'écoconception applicables aux produits liés à l'énergie (directive 2009/125/CE) et aux modifications apportées à celles-ci.

La présente déclaration s'applique à tous les exemplaires fabriqués et identiques aux spécimens fournis aux fins de test/évaluation.

Une évaluation de la conformité du produit aux exigences de la directive 1999/5/ CE a été réalisée par Phoenix (Organisme notifié n° 0700). Une évaluation de la conformité du produit aux exigences de la directive 2009/125/CE a été réalisée par le Centre de Test de fiabilité de ZTE Corporation. Une évaluation de la conformité du produit aux exigences de la directive 2011/65/CE a été réalisée par Intertek Testing Services Ltd. SHANGHAI LAB. Ces évaluations étaient basées sur les réglementations et normes suivantes :

Exigence	Norme		
	EN 62311:2008/EN62209-2:2010		
	EN 50360:2001 + A1: 2012/ EN 62209-1:2006		
Santé et	EN 62479:2010		
sécurité	EN 50566:2013		
	EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011		
	EN 50332-1:2000/EN 50332-2:2003		
EMC	EN 301 489-1 V1.9.2/-3 V1.5.1/-7 V1.3.1/-17 V2.2.1/-24 V1.5.1		

	EN 300 328 V1.8.1	EN 301 908-1 V6.2.1	
Dartás radia	EN 301 511 V9.0.2/EN 301 908-2 V5.4.1		
	EN 300440-1 V1.6.1/EN 300440-2 V1.4.1		
	EN 301908-13 V5.2.1		
RoHS	CEI 62321:2008		
Erp	(CE) N° 278/2009		

Cette déclaration relève de la responsabilité du fabricant :

ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech, Industrial Park, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, 518057, République Populaire de Chine

Personne autorisée à signer pour la société :

Xu Feng Directeur Qualité de ZTE Corporation

Nom en caractères d'imprimerie et fonction dans la société

Shenzhen, 21 février 2014

徐降

Lieu et date

Signature valable en droit

Cet équipement peut être utilisé dans les pays suivants :				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	СН	BG	RO	TR